



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 7 grudnia 2018 r.

Poz. 8218

POROZUMIENIE NR CRU/PK/523/2018

z dnia 4 grudnia 2018 roku

w sprawie realizacji rządowego „Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018-2020”

Na podstawie art. 20 ustawy z dnia 23 stycznia 2009 r. o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz.U. z 2017 r. poz. 2234, z późn. zm.), art. 8 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2018 r. poz. 994, z późn. zm.), art. 5 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz.U. z 2018 r. poz. 995, z późn. zm.), art. 45 i 48 ustawy z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz.U. z 2018 r. poz. 1530), ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2017 r. poz. 2077, z późn. zm.) oraz w związku z uchwałą Nr 6 Rady Ministrów z dnia 9 stycznia 2018 r. w sprawie „Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018-2010 i uchwałą Nr XXVIII/296/18 Rady Powiatu Limanowskiego z dnia 12 września 2018 r. w sprawie przyjęcia do realizacji zadania publicznego pod nazwą „Bezpieczne przejścia dla pieszych w Powiecie Limanowskim”, strony ustalają, co następuje:

Wojewoda Małopolski, Pan Piotr Ćwik, zwany dalej "Wojewodą Małopolskim",

zawiera z

Powiatem Limanowskim, reprezentowanym przez Zarząd Powiatu z siedzibą w Limanowej ul. Józefa Marka 9 w imieniu którego działają:

1. Mieczysław Uryga – Starosta Limanowski
2. Agata Zięba – Wicestarosta Limanowski

przy kontrasygnacie Skarbnika Powiatu Pani Elżbiety Nastalek
zwanym w dalszej części Porozumienia „**Powiatem**”

§ 1. 1. Wojewoda Małopolski powierza Powiatowi wykonanie zadania publicznego polegającego na realizacji projektu pod nazwą „Bezpieczne przejścia dla pieszych w Powiecie limanowskim”, które objęte jest rządowym „Programem ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018-2020”, stanowiącym załącznik do uchwały Nr 6 Rady Ministrów z dnia 9 stycznia 2018 r. (M. P. poz. 167).

2. Powiat otrzymuje dotację celową w wysokości 80 000 zł (słownie złotych: osiemdziesiąt tysięcy 00/100) przeznaczoną na realizację zadania określonego w ust 1 w następującej klasyfikacji budżetowej:

- 1) Dział 754 – *Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa*, rozdział 75495 – *Pozostała działalność*, § 2120 – *kwota 10 000 zł (słownie złotych: dziesięć tysięcy złotych)*.
- 2) Dział 754 – *Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa*, rozdział 75495 – *Pozostała działalność*, § 6420 – *kwota 70 000 zł (słownie złotych: siedemdziesiąt tysięcy złotych)*

3. Dotacja, o której mowa w ust. 2 pkt 1 przeznaczona jest na wydatki bieżące, określone w art. 124 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. *o finansach publicznych* i nie może być wydatkowana na wydatki inwestycyjne/majątkowe, o których mowa w art. 124 ust. 4 tej ustawy.

4. Dotacja, o której mowa w ust. 2 pkt 2 przeznaczona jest na wydatki inwestycyjne, określone w art. 124 ust. 4 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. *o finansach publicznych* i nie może być wydatkowana na wydatki bieżące, o których mowa w art. 124 ust. 3 tej ustawy.

5. Wartość kosztorysowa inwestycji budowlanej winna być obliczona zgodnie z § 6 ust. 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 grudnia 2010 r. *w sprawie szczegółowego sposobu i trybu finansowania inwestycji z budżetu państwa* (Dz.U. 2010 Nr 238, poz. 1579).

6. W odniesieniu do inwestycji budowlanych, zgodnie z § 5 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 grudnia 2010 r. *w sprawie szczegółowego sposobu i trybu finansowania inwestycji z budżetu państwa*, łączna kwota środków z budżetu państwa nie może być wyższa niż wartość kosztorysowa inwestycji określona przy rozpoczęciu jej realizacji.

7. Jeżeli wartość kosztorysowa inwestycji zostanie obniżona w trakcie jej realizacji, to zgodnie z § 12 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 grudnia 2010 r. *w sprawie szczegółowego sposobu i trybu finansowania inwestycji z budżetu państwa* – łączną kwotę środków z budżetu państwa ustaloną na dofinansowanie tej inwestycji, Wojewoda zmniejszy o taki sam procent, o jaki została obniżona wartość kosztorysowa inwestycji i pisemnie zawiadomi o tym beneficjenta dotacji.

8. Udział środków własnych Powiatu w realizacji zadania określonego w ust. 1 wynosi 20 000 zł (słownie złotych: dwadzieścia tysięcy 00/100).

9. Okres realizacji zadania ustala się na:

- 1) rozpoczęcie realizacji zadania: 17 października 2018 r.,
- 2) zakończenie rzeczowe zadania: 31 grudnia 2018 r.,
- 3) zakończenie finansowe zadania: 31 grudnia 2018 r.

10. Termin wykorzystania dotacji upływa: 31 grudnia 2018 r.

11. Powiat zobowiązuje się do wykorzystania przekazanej dotacji zgodnie z celem, na jaki ją uzyskał, na warunkach określonych niniejszym porozumieniem i zgodnie z programem inwestycyjnym/harmonogramem, stanowiącym załącznik Nr 1 do niniejszego Porozumienia.

12. Wykorzystanie dotacji następuje przez zapłatę za zrealizowane zadanie, na które dotacja została udzielona.

13. Dotacja, o której mowa w ust. 2 nie może być przekazana innym podmiotom.

14. W przypadku niewykorzystania całości lub części przyznaných środków na realizację zadania objętego niniejszym Porozumieniem, Powiat zobowiązany jest przedstawić szczegółowe uzasadnienie przyczyn niewykorzystania dotacji. Uzasadnienie przyczyn niewykorzystania dotacji w terminie jest niezależne od obowiązku zwrotu niewykorzystanej dotacji.

15. Powiat zobowiązuje się do niezwłocznego informowania Wojewody Małopolskiego o problemach w realizacji zadania.

16. Powiat zobowiązany jest do uzyskania wymaganych przepisami prawa pozwoleń niezbędnych dla realizacji zadania.

§ 2.1. Dotacja celowa na zadanie realizowane przez Powiat na podstawie niniejszego Porozumienia, przekazana będzie przez Wojewodę Małopolskiego na rachunek Powiatu w terminie 15 dni od daty podpisania niniejszego Porozumienia.

2. Termin przekazania dotacji na rachunek Powiatu uzależniony będzie od wpływu środków finansowych z Ministerstwa Finansów na rachunek budżetu Wojewody Małopolskiego.

3. Powiat zobowiązany jest do prowadzenia wyodrębnionej ewidencji księgowej zadania, w tym dla dochodów pobieranych na rzecz Skarbu Państwa oraz środków otrzymanych w ramach dotacji celowych z budżetu Wojewody Małopolskiego na dofinansowanie zadania, a także wydatków dokonywanych z tych środków oraz ze środków własnych Powiatu, w sposób umożliwiający identyfikację poszczególnych operacji księgowych związanych z realizacją zadania.

4. Powiat zobowiązuje się do przechowywania dokumentacji związanej z realizacją zadania przez 5 lat, licząc od początku roku następującego po roku, w którym realizował zadanie.

5. Opis dokumentów księgowych powinien zawierać następujące informacje:

1) opis merytoryczny:

- opis realizowanego zadania, na podstawie porozumienia (nazwa porozumienia i data zawarcia) oraz aneksu (nr aneksu i data zawarcia),

- przeznaczenie zakupionego towaru lub nazwa usługi,

2) informację o źródłach finansowania wydatku,

3) potwierdzenie zgodności merytorycznej z datą i czytelnym podpisem osoby upoważnionej,

4) potwierdzenie sprawdzenia dokumentu pod względem rachunkowym i formalnym z datą

i czytelnym podpisem osoby odpowiedzialnej za prowadzenie ksiąg rachunkowych,

5) dekret księgowy – sposób ujęcia dowodu w księgach rachunkowych wraz z podpisem osoby dokonującej wpisu do ewidencji księgowej oraz numerem dowodu księgowego,

6) informację o zastosowaniu ustawy Prawo zamówień publicznych wraz z przywołaniem stosownego artykułu ustawy.

6. Powiat zobowiązuje się do dokonania zwrotu niewykorzystanej części dotacji w terminie 10 dni od dnia zakończenia realizacji zadania określonego w §1 ust. 9 pkt 3.

7. Od niewykorzystanej kwoty dotacji zwróconej po terminie, o którym mowa w ust. 6, naliczane są odsetki w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych, począwszy od dnia następującego po dniu, w którym upłynął termin zwrotu dotacji. Odsetki podlegają przekazaniu na rachunek dochodów budżetu państwa.

8. W razie wykorzystania dotacji celowej niezgodnie z przeznaczeniem oraz pobrania jej nienależnie lub w nadmiernej wysokości, podlega zwrotowi do budżetu Wojewody Małopolskiego ta część dotacji, która została wykorzystana niezgodnie z przeznaczeniem, nienależnie udzielona lub pobrana w nadmiernej wysokości, wraz z odsetkami w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych w trybie

i terminach określonych w art. 169 ustawy o finansach publicznych.

9. Powiat składa końcowe rozliczenie w zakresie finansowym i rzeczowym realizacji zadania, w terminie 10 dni od dnia zakończenia zadania określonego w §1 ust. 9 pkt 3, jednak nie później niż do 10 stycznia następnego roku budżetowego. Rozliczenie winno zawierać potwierdzone za zgodność z oryginałem kserokopie faktur, rachunków i umów oraz protokołów odbioru wykonanych prac wraz z załączonymi uwierzytelnionymi kopiami dokumentów potwierdzających dokonanie zapłaty.

10. Do rozliczenia inwestycji współfinansowanej ze środków budżetu państwa stosuje się przepisy rozdziału 4 Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 2 grudnia 2010 r. w sprawie *szczególowego sposobu i trybu finansowania inwestycji z budżetu państwa*.

11. Wojewoda Małopolski ma prawo żądać, aby Powiat, w wyznaczonym terminie, przedstawił dodatkowe informacje i wyjaśnienia do końcowego rozliczenia.

§ 3. 1. Powiat zapewnia, iż wybór wykonawców i dostawców będzie dokonany zgodnie z ustawą z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2018 r. poz. 1986, z późn. zm.).

2. Powiat zobowiązany jest do zawarcia w umowie z wykonawcą lub podmiotem, który będzie uczestniczył w realizacji zadania zapisów umożliwiających Powiatowi sprawowanie kontroli nad prawidłowością wykonywania zadania.

3. Powiat zobowiązany jest do zawarcia w umowie z wykonawcą zapisów zapewniających zapłatę przez wykonawcę zamawiającemu kar umownych za nienależyte lub nieterminowe wykonanie umowy, zastrzegając sobie prawo do potrącania przedmiotowych kar umownych z wierzytelności wykonawcy.

4. Powiat zobowiązany jest do naliczania kar umownych za nienależyte lub nieterminowe wykonanie umowy zgodnie z zapisami umowy zawartej z wykonawcą oraz potrącania naliczanych kar umownych z wierzytelności wykonawcy.

5. W przypadku braku możliwości potrącenia kar umownych z przyczyn nieleżących po stronie Powiatu, Powiat ma obowiązek dochodzenia kar umownych w trybie określonym właściwymi przepisami.

6. Pobrane od wykonawcy, zgodnie z zapisami specyfikacji istotnych warunków zamówienia lub zawartej z nim umowy dotyczącej dotowanych zadań, kary umowne za nienależyte lub nieterminowe wykonanie umowy przez wykonawcę, pomniejszają wysokość przyznanej dotacji.

7. W przypadku braku zwrotu przez Powiat pobranych kar umownych, o których mowa w ust. 6, przypisanie zwrotu dotacji pobranej w nadmiernej wysokości następuje na podstawie art. 169 ustawy

o finansach publicznych.

8. W każdym przypadku odliczenia przez Powiat od podatku należnego kwoty podatku od towarów i usług zawartej w nakładach poniesionych na realizację wydatków bieżących lub otrzymania przez Powiat jej zwrotu kwota ta pomniejsza wysokość przyznanej dotacji i podlega zwrotowi na rachunek budżetu państwa w wysokości proporcjonalnej do kwoty uzyskanej dotacji na dofinansowanie kosztów realizacji zadania.

9. W każdym przypadku odliczenia przez Powiat od podatku należnego kwoty podatku od towarów i usług zawartej w nakładach poniesionych na realizację wydatków inwestycyjnych lub otrzymania przez Gminę/Powiat jej zwrotu, kwota ta podlega zwrotowi na rachunek dochodów budżetu państwa w wysokości proporcjonalnej do kwoty uzyskanej dotacji na dofinansowanie kosztów realizacji zadania.

10. Zwrot, o którym mowa w ust. 8 i 9 następuje w terminie 7 dni od dnia złożenia deklaracji dla podatku od towarów i usług, w której dokonał obniżenia podatku należnego lub wykazał kwotę podatku do zwrotu, nie później jednak niż od upływu terminu na złożenie tej deklaracji.

11. W sytuacji nie zastosowania ustaleń określonych w ust. 8 i 9 przychody uzyskane z tytułu podatku od towarów i usług stanowią dotację pobraną w nadmiernej wysokości i podlegają zwrotowi do budżetu państwa w trybie i na zasadach określonych w art. 169 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych.

§ 4. 1. Powiat zobowiązany jest do zapewnienia obsługi organizacyjno-prawnej i finansowej realizowanego zadania.

2. Obsługa zadania będzie świadczona przez Powiat nieodpłatnie.

3. Powiat zobowiązuje się do informowania, że zadanie jest dofinansowane ze środków rządowego „Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018-2020” Informacja na ten temat powinna znaleźć się we wszystkich materiałach, publikacjach, informacjach dla mediów, ogłoszeniach oraz wystąpieniach publicznych dotyczących realizowanego zadania.

4. Powiat zobowiązuje się do umieszczenia tabliczki informacyjnej na temat źródła pochodzenia środków finansowych, z których zadanie zostało dofinansowane, zgodnie ze wzorem określonym w załączniku Nr 2 do Porozumienia

§ 5. Wojewoda Małopolski sprawuje kontrolę nad realizacją zadania objętego niniejszym Porozumieniem na zasadach określonych w ustawie z dnia 15 lipca 2011 r. o kontroli w administracji rządowej (Dz. U. z 2011 r. Nr 185, poz. 1092).

§ 6. 1. Porozumienie ulega rozwiązaniu w wyniku:

- 1) porozumienia stron,
- 2) wypowiedzenia porozumienia przez jedną ze stron z zachowaniem trzymiesięcznego okresu wypowiedzenia, ze skutkiem na koniec miesiąca.

2. Porozumienie może być rozwiązane przez Wojewodę Małopolskiego ze skutkiem natychmiastowym w zakresie ochrony interesów Skarbu Państwa, w przypadku stwierdzenia:

- 1) wykorzystania dotacji niezgodnie z przeznaczeniem,
- 2) nieterminowego lub nienależytego wykonania umowy, w szczególności zmniejszenia zakresu rzeczowego realizowanego zadania stwierdzonego na podstawie wyników kontroli oraz oceny realizacji wniosków i zaleceń pokontrolnych
- 3) odmowy poddania się kontroli lub stawianie istotnych przeszkód w jej przeprowadzeniu, bądź niedoprowadzenie do usunięcia stwierdzonych nieprawidłowości przez Powiat w terminie określonym przez Wojewodę Małopolskiego,
- 4) przekazania części dotacji lub całości dotacji osobie trzeciej, mimo, że nie przewiduje tego Porozumienie.
- 5) nieprzedłożenia przez Powiat końcowego rozliczenia dotacji w terminie i na zasadach określonych w niniejszym Porozumieniu.

§ 7. Wszelkie zmiany niniejszego Porozumienia wymagają aneksu pod rygorem nieważności.

§ 8. Porozumienie sporządzono w formie elektronicznej.

§ 9. Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania przez ostatnią ze stron, z mocą obowiązującą od dnia 17 października 2018 r. i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

§ 10. W zakresie nieuregulowanym Porozumieniem stosuje się przepisy powszechnie obowiązującego prawa, w tym przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks Cywilny, (Dz. U. z 2018 r. poz. 1025, z późn. zm., ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2018 r. poz. 2077, z późn. zm.).

Załączniki do Porozumienia:

1. Program inwestycyjny/harmonogram
2. Wzór treści tabliczki informacyjnej.

Wojewoda Małopolski
Piotr Ćwik

Starosta Limanowski
Mieczysław Uryga

Wicestarosta Limanowski
Agata Zięba

z up. Skarbnika Powiatu

Dyrektor Wydziału Finansowego
Elżbieta Młynarczyk

Załącznik Nr 1
do porozumienia Nr CRU/PK/523/2018
z dnia 4 grudnia 2018 r.

**Planowane wydatki w ramach projektu „Bezpieczne przejścia dla pieszych w Powiecie Limanowskim”
w podziale na wydatki rzeczowe i inwestycyjne**

Wydatki	Kwota w zł.	Zakres wydatku	Cena jednostkowa	Ilość	Razem kwota wydatku w zł.
Rzeczowe	19 288,25 zł	Zakup materiałów odblaskowych dla dzieci i seniorów z Powiatu Limanowskiego	19 288,25 zł	1	19 288,25 zł
Rzeczowe	4 834,47 zł	Zakup apteczek	4 834,47 zł	1	4 834,47 zł
Rzeczowe	4 972,00 zł	Organizacja konferencji podsumowującej projekt	4 972,00 zł	1	4 972,00 zł
Rzeczowe	905,28 zł	Zakup materiałów promujących projekt	905,28 zł	1	905,28 zł
Inwestycyjne	70 000 zł	Modernizacja i doposażenie 9 przejść dla pieszych (Zakup zestawu: znak z detekcją ruchu - 2 szt, zestaw solarny z akumulatorami żelowymi - 2 szt, słupki - 2 szt, dostawa wraz z montażem).	70 000 zł	1	70 000 zł

Nazwa podmiotu realizującego zadanie: Powiat Limanowski
Nazwa zadania: Bezpieczne przejścia dla pieszych w Powiecie Limanowskim

HARMONOGRAM

ZAKRES RZECZOWY ZADANIA / TERMIN REALIZACJI	17 październik 2018 do 31 grudnia 2018	ŹRÓDŁO FINANSOWANIA	SUMA
Modernizacja – doposażenie 9 (7 z wniosku o dofinansowanie + 2 z oszczędności) przejść dla pieszych (Zakup 9 zestawów: znak z detekcją ruchu – 2 szt., zestaw solarny z akumulatorami żelowymi – 2 szt., słupki – 2 szt., dostawa wraz z montażem).	70 000,00	koszt całkowity	70 000,00
	70 000,00	dotacja	70 000,00
	0,00	wkład własny	0,00
Zakup materiałów odblaskowych dla dzieci i seniorów z Powiatu Limanowskiego	19 288,25	koszt całkowity	19 288,25
	0,00	dotacja	0,00
	19 288,25	wkład własny	19 288,25
Zakup apteczek ratunkowych	4 834,47	koszt całkowity	4 834,47
	4 834,47	dotacja	4 834,47
	0,00	wkład własny	0,00
Organizacja konferencji podsumowującej projekt (catering, prelegenci)	4 972,00	koszt całkowity	4 972,00
	4 972,00	dotacja	4 972,00
	0,00	wkład własny	0,00
Zakup materiałów promujących projekt (ulotki, rollupy, plakaty)	905,28	koszt całkowity	905,28
	193,53	dotacja	193,53
	711,75	wkład własny	711,75
SUMA	100 000,00	koszt całkowity	100 000,00
	80 000,00	dotacja	80 000,00
	20 000,00	wkład własny	20 000,00

Załącznik Nr 2
do porozumienia Nr CRU/PK/523/2018
z dnia 4 grudnia 2018 r.



[nazwa projektu]

został(a) dofinansowany(a) w 2018 roku z rządowego
„Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań razem bezpieczniej
im. Władysława Stasiaka na lata 2018-2020”
koordynowanego przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji

[miesiąc rok]